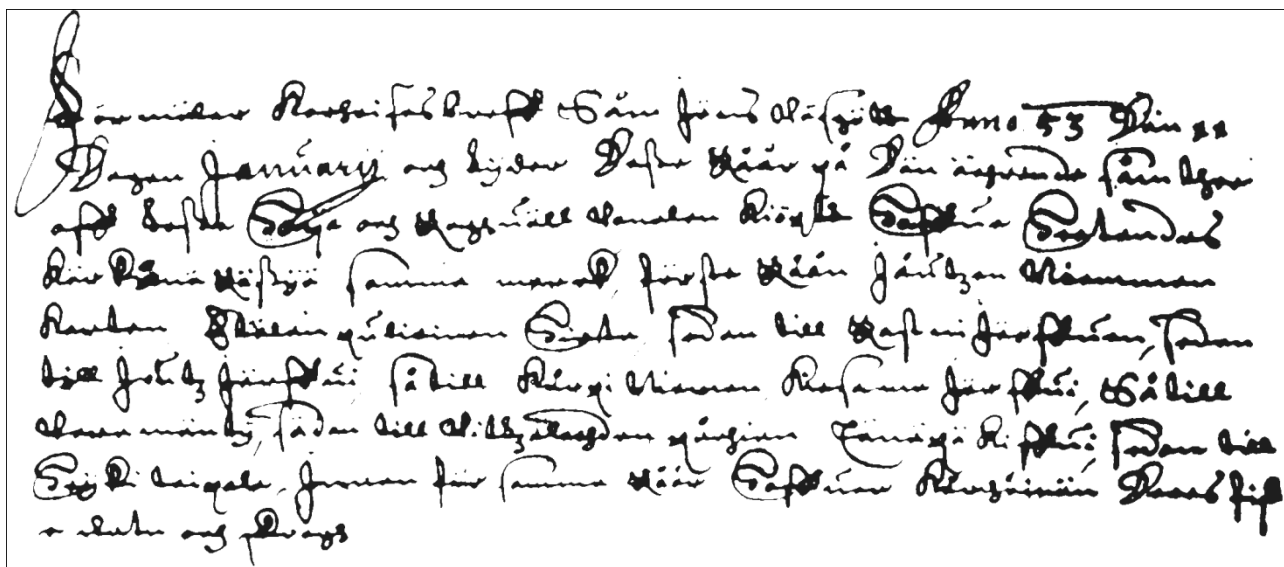


Arvokas asiakirja

Ylä-Satakunnan kihlakunnantuomarin Jöns Wästgöten päätöksestä vuodelta 1553 käy ilmi, että Tuomas Pekanpoika Korhonen asettui asumaan kahdesta jämsäläisten talpoikien omistamasta miehenmetsästä muodostetulle alueelle nimeltä Kerkoneräsija. Kustaa Vaasa oli peruuttanut erämaiden omistuksen kruunulle ja omistajat siten menettäneet omistusoikeutensa. Alue sijaitsi Niiniveden länsirannalla. Päätöksestä on säilynyt noin vuonna 1590 tehty kopio.



The image shows a handwritten document in Swedish, which is a copy of a decision made by Jöns Wästgöte in 1553. The text is written in a cursive script and describes the boundaries of a land area (Kerkoneräsija) owned by Tuomas Pekanpoika Korhonen. The document mentions several locations and landmarks, including Joutsenniemenkaarten etelänpuoleinen hieta, Rastunjärvelle, Joutsijärvelle, Koipiniemen Kiesimäjärvelle, Väärämännylle, Vihtalahdenpohjan Terävääpääkivelle, and Haukitaipaleelle. The document also mentions the names of the landowners and the date of the decision.

Se kuuluu vapaasti suomennettuna näin:

"Tuo esiin Korhosen kirjeen, jonka Jöns Wästgöte [on antanut] tammikuun 11. päivänä vuonna [15]53. Ja kuuluvat [näin] sen alueen rajat, jonka he ovat ostaneet Lasse Hoijalta ja Varalan Ragvaldilta, nimeltään Kerkoneräsija samaa maata. Ensimmäinen rajamerkki Joutsenniemenkaarten etelänpuoleinen hieta, sitten Rastunjärvelle, sitten Joutsijärvelle, Koipiniemen Kiesimäjärvelle ja Väärämännylle, sitten Vihtalahdenpohjan Terävääpääkivelle, sitten Haukitaipaleelle. Samojen rajojen sisällä Korhosella on heidän kalavetensä ja metsänsä."

Päätös perustuneen paikalliset olot tuntevien suomalaisten antamiin tietoihin, sillä asiakirjan ruotsinkielisyydestä huolimatta paikannimet ovat selvää suomea: "Kärkånerässija", "Joutzen Niemen Karten Etelän puliainen Hieta", "Rastin Järffuen", "Joutz Järffui", "Kärpi Niemen Kiesema Järffui" jne. Rajapaikat ovat nykyäänkin tunnistettavissa.

Tämän pitäisi lopultakin korjata ensimmäisen tunnetun esi-isämme Tuomas Pekanpoika Korhosen talon paikkaa koskeva yleinen väärinkäsitys. Rautalammin historiassakin kerrotaan Tuomaan asettuneen Saikarinniemen Pääntärintaipaleeseen Niiniveden itäpuolelle. Oikea talonpaikka on kuitenkin Niiniveden länsirannalla nykyisessä Vesterilän kylässä, suunnilleen siellä, missä Korhosten kivi nyt seisoo. Asiakirjaa on selostettu tarkemmin Wanhassa Tuomaassa 2009, s. 4–7.